

№ 114. Donnerstag, 28. Septbr. (10. Oktober) 1867.

Redakcya i Expedycya przy ulicy Konstantynowskiéj pod Nr. 327 — Abonament w Łodzi: rocznie Rsr. 3, półrocznie Rsr. 1 kop. 50, kwartalnie kop. 75. Na stacyach poczt: rocznie rs. 3 kop. 70, półrocz: rs. 1 k. 85, kwart. k. 92½

Redaction und Expedition: Konstantinerstraße Nro. 327 — Abonnement in Łodź: jährlich 3 Rbl., halbjährl. 1 Rub. 50 Kop., vierteljäh. 75 Kop. — Auf allen Postämtern: jährl. 3 Rbl. 70 Kop., halbj. 1 Rbl. 85 Kop., viertelj. 92½ Kop.

Magistrat miasta Łodzi

podaje do powszechnej wiadomości, iż w roku bieżącym losowanie spisowych w mieście Łodzi odbywać się ma w dniu 2 (14) października chrześcian, i 11 (23) tegoż miesiąca starozakonnych.

Do losowania powołani zostaną spisowi chrześcianie urodzeni w latach: 1845 i 1846 to jest mający lat skończonych 21 i 20. Starozakonni urodzeni w latach: 1844, 1845 i 1846, czyli mający wieku lat 22, 21 i 20 z wyłączeniem tych spisowych, którzy posiadają dowody uwalniające zatwierdzone przez Rząd Gubernialny i uznani przy rewizji za niezdatnych.

Oprócz powyższych, powołują się do losowania spisowi uznani przy poprzednich rewizjach za czasowo niezdatnych, którzy w roku bieżącym okazali się zdolnemi do służby wojskowej, chociażby nawet spisowi ci wyszli już z wieku wyżej oznaczonego.

Magistrat zatem wzywa rzeczonych spisowych, ażeby dobrowolnie w dniach wyżej wymienionych o godzinie 7ej rano z książeczkami legitymacyjnemi i ciepło ubrani stawili się przed Komisją Konskrypcyjną w domu p. Andrzeja Fiszer pod Nr. 413 dla odbycia losowania, w przeciwnym bowiem razie będą uważani za ukrywających się i jako tacy z całą surowością podług prawa karani, jak również będą pociągnięci do odpowiedzialności, i właściciele domów którzy zatają o ukrywających się spisowych do losowania powołanych.

w Łodzi dnia 25 września (7 października) 1867 r.

Der Magistrat der Stadt Łodź

bringt zur öffentlichen Kenntniß, daß in diesem Jahre in der Stadt Łodź die Loosung der christlichen Militärpflichtigen am 2. (14.) Oktober und der jüdischen am 11. (23.) desselben Monates stattfinden wird.

Von den Christen werden die in den Jahren 1845 und 1846 geborenen, nämlich 21- und 20-jährigen und von den Juden die in den Jahren 1844, 1845 und 1846 geborenen, nämlich die 22-, 21- und 20-jährigen Militärpflichtigen zur Loosung berufen, mit Ausnahme Derjenigen, welche von der Gubernial-Regierung bestätigte Befreiungs-Beweise haben, sowie der bei der Revision als untauglich anerkannten.

Außerdem werden alle Diejenigen zur Loosung berufen, welche bei früheren Revisionen für zeitweilig untauglich, in diesem Jahre aber als tauglich zum Militärdienste anerkannt waren, wenn sie auch das oben angegebene Alter bereits überschritten hätten.

Der Magistrat fordert somit alle diese Militärpflichtigen auf, sich an den genannten Tagen um 7 Uhr Morgens freiwillig, mit ihren Legitimations-Büchlein und warm angezogen vor der Konskriptions-Kommission, im Hause des Herrn Andreas Fischer Nr. 413, zur Loosung zu stellen. Im entgegengesetzten Falle werden sie als sich versteckt haltend angesehen und nach aller Strenge der Gesetze bestraft. Gleichfalls werden auch die Hausbesitzer, welche zur Loosung berufene Militärpflichtige verheimlichen, zur Verantwortung gezogen.

Łodź, den 25. September (7. Oktober) 1867.

Президентъ Поленсъ.
Секретарь Михалский.

Magistrat miasta Łodzi.

Ostatecznie ostrzega spisowych mających prawo do wyłączenia od zaciągu wojskowego, którzy jeszcze dotąd dowodów odpowiednich niedostarczyli, ażeby pośpieszyli ze złożeniem takowych przed losowaniem.

w Łodzi dnia 25 września (7 października) 1867 roku.

Der Magistrat der Stadt Łodź

fordert diejenigen Militärpflichtigen, welche ein Recht zur Befreiung vom Militärdienste haben und die entsprechenden Beweise noch nicht erlegten, zum letzten Male auf, diese Beweise noch vor der Loosung vorzulegen.

Łodź, den 25. September (7. Oktober) 1867.

Президентъ Поленсъ.
и. д. Секретаря: Михалский.

Magistrat miasta Łodzi

podaje do powszechnej wiadomości, że w biórze Magistratu miasta Łęczycy dnia 9 (21) października r.b. o godzinie 10 z rana odbędzie się głośna in plus licytacja na wydzierżawienie dochodu z miar i wag własnością kasy miejskiej będących na lat trzy, od 1 (13) stycznia 1868 roku, od sumy rsr. 33. kop. 50 rocznej dzierżawy.

Warunki licytacyjne w godzinach służbowych każdo-dziennie przejrzane być mogą w biórze Magistratu miasta Łęczycy. Vadium wynosi rsr. 4.

w Łodzi dn 23 września (5 paździer.) 1867 r.

Der Magistrat der Stadt Łodź

bringt zur öffentlichen Kenntniß, daß auf dem Bureau des Magistrates der Stadt Łęczyca am 9. (21.) Oktober d. J., um 10 Uhr Morgens, eine Licitation in plus stattfinden wird und zwar behufs Verpachtung der Einkünfte von den ein Eigenthum der Stadtkasse bildenden Maaßen und Gewichten, für die Zeit von 3 Jahren vom 1. (13.) Januar 1868 an, von der jährlichen Pachtsumme von 33 Rub. 50 Kop.

Die Licitations-Bedingungen können täglich während der Bureaustunden auf dem Magistrate der Stadt Łęczyca eingesehen werden. Das Vadium beträgt 4 Rubel.

Łodź, den 23. September (5. Oktober) 1867.

Президентъ Э. Поленсъ.
За Секретаря Горский.

Magistrat miasta Łodzi

podaje do powszechnej wiadomości, że na dostawę żywności dla aresztantów więzienia Petrokowskiego, na czas od dnia 1 (13) stycznia 1868 roku do dnia 1 (13) stycznia 1869 r.,

Der Magistrat der Stadt Łodź

bringt zur öffentlichen Kenntniß, daß wegen der Lieferung der Lebensmittel für die Arrestanten des Petrokower Gefängnisses für die Zeit vom 1. (13.) Januar 1868 bis zum 1. (13.) Januar

odbędzie się w biórze Rządu Gubernialnego Petrokowskiego w dniu 16 (28) października r. b. o godzinie 12ej w południe przez opieczętowane deklaracje licytacja in minus, od zatwierdzonej na rok 1867 ceny po 8,96 kop. za porcję dzienną aresztanta.

Każdy mający zamiar przystąpić do licytacji, winien złożyć deklarację swoją pod adresem Rządu Gubernialnego Petrokowskiego, z napisem na koperaie na jaki cel takowa jest podana, z dołączeniem kwitu kasowego na złożone vadium rsr. 500.

Szczegółowe warunki tej entrepryzy, konkurenci mogą przejrzeć w wydziale wojenno-policyjnym Rządu Gubernialnego Petrokowskiego, każdo-dziennie wyjawszy dni świątecznych.

Deklaracje pisane być winny czytelnie i bez żadnych poprawek lub skrobań, na papierze stemplowym ceny kop. 30 podług wzoru niżej zamieszczonego.

w Łodzi dnia 25 września (7 października) 1867 r.

1869 im Bureau der Petrikower Gubernial-Regierung am 16ten (28.) Oktober 1867, um 12 Uhr Mittags eine Licitation in minus vermittelst versiegelter Deklarationen stattfinden wird und zwar von dem für das Jahr 1867 bestimmten Preise von 8,96 Kop. für die Tages-Portion eines Arrestanten.

Ein Jeder, wer an dieser Licitation Theil nehmen will, hat eine an die Gubernial-Regierung adressirte Deklaration einzureichen, auf deren Couvert der Zweck angegeben ist, zu welchem sie eingereicht wird; derselben muß eine Kassen-Quittung über erlegtes Vadium von 500 Rubeln beigefügt sein.

Die speciellen Bedingungen dieses Unternehmens können in der militär-polizeilichen Abtheilung der Petrokower Gubernial-Regierung täglich, mit Ausnahme der Festtage, eingesehen werden.

Die Deklarationen müssen leserlich, ohne alle Verbesserungen und Radierungen, auf Stempelpapier für 30 Kop. nach dem unten beigefügten Muster geschrieben sein.

Łodź, den 25. September (7. Oktober) 1867.

Президентъ Поленсъ.
за Секретаря: Горскій.

### Wzór do deklaracji.

W skutek ogłoszenia Rządu Gubernialnego Petrokowskiego, z dnia 18 (30) września r. b. składam deklarację podjęcia się dostawy żywności dla aresztantów Petrokowskiego więzienia, na czas od 1 (13) stycznia 1868 roku do 1 (13) stycznia 1869 roku, po cenie za dzienną porcję aresztanta (tu wypisać literami i cyframi po ile.)

Dowód na złożone vadium rsr. 500 kasy N. składam, które wrazie neutrzymania się przy licytacji sam odbiorę. Warunki licytacyjne odczytałem a na dowód tego podpisuję się.

Pisałem w N. dnia N. miesiąca N. 1867 roku (tu wypisać czytelnie imie i nazwisko, oraz miejsce zamieszkania.)

### Naczelnik Straży Ziemskiej miasta Łodzi.

Od osób podejrzanych odebrane zostały następujące rzeczy:

1) bicz korali;
2) peleryna czarna od salopy;
3) palto syberynowe;
4) serweta;
5) kołdra i trzy poduszki;

wzywa więc prawnych właścicieli, aby zgłosili się za odebraniem takowych do mej kancelarji w ciągu dni 10ciu.

w Łodzi dnia 25 września (7 października) 1867 r.

### Der Chef der Landpolizei der Stadt Lodz.

Verdächtigen Personen sind folgende Gegenstände abgenommen worden:

1) ein Bund Korallen,
2) eine schwarze Pellerine von einer Saloppe,
3) ein Siberin-Paletot,
4) eine Serviette,
5) eine Decke und drei Kopfkissen.

Die rechtmäßigen Besitzer werden aufgefordert, sich wegen Empfangnahme dieser Gegenstände binnen 10 Tagen in meiner Kanzelei zu melden. Łodź, den 25. Septbr. (7. Oktober) 1867.

Капитанъ фонъ Бурмейстеръ.

## Politische Rundschau.

**Warschau,** 8. Oktober. Die nach Biarritz berufenen französischen Minister sind noch nicht zurückgekehrt. General Fleury hat eine Reise in Deutschland gemacht; er war in München, Wien und Berlin, nach der Meinung der Einen, um die Stimmung der öffentlichen Meinung zu erforschen und nach Anderen in einer Mission an die deutschen Regierungen, um dieselben dem Kongresse hinzuneigen; er wird in der kaiserlichen Residenz erwartet, wo er Bericht über die Resultate seiner Reise legen soll. Mit einem Worte ist, wie „Indep. Belge" sagt, gegenwärtig die Regierung nicht in Paris, sondern in Biarritz und dies zeugt hinlänglich für die Wichtigkeit der Beschlüsse, welche dort gefaßt werden sollen.

Dies ist übrigens die allgemeine Meinung in Frankreich: alle fühlen es, daß die Entscheidung über Krieg oder Frieden, die Zukunft Frankreichs und das Schicksal der Dynastie von den gegenwärtigen Beschlüssen in Biarritz abhängig sind. Aus diesem Grunde sind auch im Lande die sonderbarsten Gerüchte in Umlauf, deshalb ist die Unruhe eine allgemeine und deshalb wünscht auch ein Jeder, sobald wie möglich aus diesem Zustande der Ungewißheit herauszukommen, welcher gegenwärtig auf der französischen Politik lastet. Das mäßige „Journal des Debats" sagt, die falschen Gerüchte kommen meistens daher, weil das Volk über die das Schicksal des Landes betreffenden Fragen in gänzlicher Unwissenheit sich befindet. Ein Jeder fühlt, daß etwas in der Luft ist, und da Niemand weiß, was es eigentlich ist, so schenkt er auch den unwahrscheinlichsten Gerüchten Glauben. Die halbamtliche „France" sagt ebenso: „Die öffentliche Meinung befindet sich in einer Ungewißheit, denn die Regierung hat die Beschlüsse Frankreichs nicht deutlich ausgesprochen . . . und dennoch muß sie heute den Glauben Frankreichs an sich selbst und seine Zukunft stärken, indem sie das deutliche Ziel angiebt, nach welchem unsere Politik streben soll."

Alle Organe der Presse stimmen also darin überein, daß in Biarritz wichtige Beschlüsse gefaßt werden müssen. Aber was für Beschlüsse? In keinem Falle kann aber die Ungewißheit in dieser Hinsicht nicht mehr lange dauern, da Kaiser Napoleon bereits am Schlusse dieser Woche nach Paris zurückkehrt.

„Wie man der „Augsburger Zeitung" aus Paris schreibt, hat Marschall Niel die ihm vom Kaiser anvertraute Aufgabe bereits erfüllt; die französische Armee ist wieder zum Kampfe bereit und unüberwindlich. Der Kriegs-Minister hat nach Biarritz vergleichende Tabellen eingesendet, in welchen nachgewiesen wird, was die Truppen während des Ministeriums des Marschall Randon waren und was sie heute sind. Man spricht nicht nur in militärischen Kreisen, sondern auch in den Provinzial-Zeitungen über den nahebevorstehende Feldzug. Gutunterrichtete Personen in Paris behaupten, daß sich der Kaiser noch vor fünf Tagen (am Schlusse des Monates September) mit allen Marschällen berathen haben und zwar mit jedem besonders und daß sie alle für einen Winterfeldzug sich ausgesprochen haben. Es ist auch sicher, daß alle administrativen Vorbereitungen zu diesem Zwecke beendet sind. In den Zeitungen bespricht man auch die Feldzugspläne. Im Allgemeinen rechnet man auf das Uebergewicht der weißen Waffen und namentlich der Bajonette und schenkt man der neuen Artillerie ein unbegrenztes Zutrauen."

Indeß man in Paris aus Biarritz die Nachricht über einen Kongreß oder einen Krieg erwartet, weilt der König von Preußen noch immer in den süddeutschen Staaten, wo er von den dortigen Monarchen aufgenommen wird. Gegenwärtig befindet er sich in Augsburg, wo er vom König von Baiern begrüßt wurde; von da reist er wieder in's Badensche. Gleichzeitig demonstriren in den Hauptstädten der süddeutschen Staaten die Volks-Versammlungen in ihrer Weise; sie fassen energische Beschlüsse für die Deutsche Einheit und gegen eine jede auswärtige Intervention. Der „Augsburger Ztg." schreibt man aus Berlin, daß wahrscheinlich noch während des Aufenthaltes des Königs von Preußen in Baden, preußische Truppen in Rastadt einziehen werden, was Ursache zu einem ernsten Konflikte mit Frankreich geben könnte.

Derselbe Korrespondent sieht es auch als ganz sicher an, daß aus der Abtretung von Nordschleswig an Dänemark nichts werden wird; wenigstens ist bis jetzt der preußische Kommissär noch nicht ernannt, welcher die Unterhandlungen mit dem dänischen Bevollmächtigten führen sollte, obgleich die ministerielle „Prov.-Corresp." schon vor zwei Wochen versprach, diese Nomination werde „unverzüglich" erfolgen. Schließlich lenken die Zeitungen die Aufmerksamkeit darauf, daß Herr Bismarck bei der gegenwärtigen so wichtigen Krisis, so ganz unvermuthet einen Ausflug nach Pommern gemacht hat. Eben so geschah es zu Ende April d. J. als wegen Luxemburg mit jedem Tage der Kampf zwischen Preußen und

Frankreich ausbrechen sollte. Vielleicht wird auch die jetzige Krisis eben so friedlich enden.

Nach amtlichen Berichten aus Konstantinopel hat der nach der Insel Kreta abgesendete Großvezier durchaus nicht den Auftrag erhalten, das Verlangen der Aufständischen zu erforschen oder den Wünschen der Bewohner nachzukommen, sondern nur die Administration der Insel nach dem von der Pforte entworfenen Plane einzurichten. Augenscheinlich wird eine solche Lösung den Streit mit Griechenland nicht beseitigen, dessen Regierung auf energische Schritte der Mächte zählt, durch welche die Pforte zur Abtretung dieser Insel an Griechenland gezwungen werden soll. Die preußische Regierung soll dies Verlangen unterstützen.

Im Kirchenstaate wächst der Aufstand und ist theilweise sogar siegreich, wie man dies an den auf telegraphischem Wege zu uns gelangten Einzelnheiten ersieht. Glaubt man der „Neuen Fr. Presse“, so ist bereits zwischen Frankreich und Italien ein Vertrag geschlossen, nach welchem die italienische Regierung mit ihren Truppen den ganzen Kirchenstaat besetzen wird, außer Rom, welches bis zum Tode des gegenwärtigen Papstes unter der Herrschaft der apostolischen Residenz verbleibt. Diese Nachricht ist wahrscheinlich und dieser Vertrag würde mit einem französisch-italienischen Bündnisse für den Fall eines Krieges im Orient und in Deutschland gleichbedeutend sein. (G. P.)

## Baumwollen-Bericht.

Liverpool, 4. Oktober 1867.

Der bedeutende Fall der Preise in voriger Woche veranlaßte gegen Ende derselben, und Anfang der jetzigen etwas mehr Kauflust, und Montag bei ansehnlichen Umsätzen, selbst eine Reaction von $\frac{1}{4}$d. bis $\frac{1}{2}$d. per lb. Diese Besserung wurde aber durch den fortwährend schlechten Geschäftsgang in Manchester sofort im Keime erstickt; seit Dienstag, ist der Markt wieder so flau und weichend wie zuvor, und Preise sind heute für Amerikanische niedriger, als vor acht Tagen, für Ostindische und andere wieder auf dem billigsten Punkte.

Die Zufuhren waren diese Woche nur mäßig, und sind jetz reichlich 50,000 Ballen von Ostindien überfällig.

Die Tendenz unseres Marktes bleibt noch immer unverändert weichend; Spinner sowohl als Exporteurs handeln zu den reducirten Preisen mit wesentlich mehr Vertrauen, wie die täglichen Umsätze beweisen. Dies würde bei weiterem Rückgange wohl noch mehr der Fall sein, obgleich die continentale Politik hierin viel mitspricht; aber das Angebot bleibt zu groß für den Bedarf und mit unveränderten Erndteaussichten rc., scheint die Baisse noch nicht ihrem Ende nahe zu sein.

Der heutige Umsatz ist 12,000 Ball. zu nachstehenden Preisen:

| | |
|---|---|
| Orleans middling | $8\frac{3}{4}$ |
| Texas | $8\frac{3}{8}$ |
| Georgia middling | — |
| Egyptian fair open | $10\frac{3}{4}$ |
| Pernam fair | $8\frac{3}{4}$ |
| Maceio fair | $8\frac{1}{4}$ |
| Peruvian fair | $8\frac{1}{2}$ |
| Sawg.-Dharwar fair | — |
| Dhollerah fair | 6 |
| Broach fair | $6\frac{1}{4}$ |
| Oomrawuttee fair | 6 |
| Comptah fair | $6\frac{1}{4}$ |
| Scinde fair | 5 |
| Western fair | 6 |
| Tinnivelly fair | $6\frac{1}{4}$ |
| Bengal fair | $4\frac{3}{4}$ |

Die Depeschen von Amerika melden die Zufuhren in allen Häfen für vorige Woche 13,000 Ballen, gegen 11,000 Ballen im vorigen Jahre. Die Erndteberichte lauten etwas ungünstiger als bisher, doch scheint man im New-Yorker Markte wenig Werth darauf zu legen; middling Upland war dort am 2ten d. Mts. 22 cents, goold $143\frac{1}{2}$, was sich $\frac{1}{8}$ d. zum Verkauf hierher gelegt.

Stucken et Comp.

Niniejszem mam zaszczyt zawiadomić szanowną publiczność że przyjąłem po optyku i mechaniku p. Blumenthal

## Skład narzędzi optycznych

jako to: termometrów, barometrów, okularów, prób do wódki, Fadenzähler i. t. p.

Zarazem polecam:

**zegarki srebrne cylindrowe** dobrego gatunku po 7½ rs.;
„ **srebrne ankrowe,** kryte, od 12 do 40 rsr.;
„ **złote ankrowe,** od 25 do 110 rsr.

**L. CHMIELEWSKI,**
przy ulicy Piotrkowskiej Nr. 262, obok Poczty.

---

**FARBIARNIA CHEMICZNA**

## Jana Mak w Łodzi

**przy Ulicy Drukarskiej pod Nr. 299**
przyjmuje wszelkie gatunki jedwabiu, materyi jedwabnych bawełnianych i wełnianych, oraz chustki, wstążki, suknie i. t. p. do farbowania i prasowania.

---

Zawiadamiam Szanowną Publiczność, iż z podróży na miejsce swego urzędowania przybyłem.
Łódź, dnia 18 (30) września 1867 roku.
**Marcelli Jaworski,**
Rejent Kancellarji w Łodzi.

---

Jest do sprzedania z wolnej ręki każdego czasu **FOLWARK** w dobrach Rządowych w bliskości miast fabrycznych: Łodzi, Zgierza i Ozórkowa położony, mający rozległości włók 4 miary n. p. wraz z fabryką papieru i młynem na dwóch wodach stojącym. Bliższą wiadomość powziąść można w mieście Łodzi w handlu win **J. Zwolińskiego i Sp.** lub na miejscu u właściciela w Duraju pod Ozórkowem.

---

Jest do sprzedania garnitur mebli machoniowych: 6 krzeseł, 2 fotele, 1 kanapa, 1 stół i komoda, 2 łóżka jesionowe. Bliższa wiadomość w Redakcji Gazety Łódzkiej.

---

**UCZEŃ** dobrej konduity, umiejący pisać i czytać, znajdzie miejsce u podpisanego **M. Szancer.**

---

Zgubiony został pugilares czarny z 18tu rublami, paszportem, książeczką legitymacyjną p. **Zabłockiego** i 2 kwity podatkowe. Łaskawy znalazca raczy takowy oddać do Redakcji Gazety Łódzkiej za nagrodą rsr. 3.

---

**Teatr w lokalu p. Fryderyka Sellin.**
W sobotę, dnia 30 września (12 października) r. b.
**Na benefis Dyrektora Teatru**
**ANASTAZEGO TRAPSZO,**
po raz pierwszy:

## FIAMMINA,

czyli:

## 20sto-letnia Tajemnica

komedja w 4ech aktach z francuzkiego p Marjo Uchard, tłómaczona przez Janusza Rostworowskiego.

---

**Ein Stück Waare** ist auf der Petrikauer-Straße gefunden worden. Der Eigenthümer kann das Nähere in der Redaktion dieses Blattes erfahren.

---

Am 25. September sind mir **zwei Wechsel,** ausgestellt von Fewel Posner für die Ordre Nachmann Kowalski, auf der anderen Seite von Letzterem in blanco girirt, verloren gegangen. Der eine für 50 Rub. auf 3 Monate und der andere für 50 Rub. auf 6 Monate. Vor Ankauf dieser Wechsel wird gewarnt. Wer dieselben abgiebt erhält 2 Rubel Belohnung.
**Meier Weinberg, Nr. 236.**

---

Eine **Brieftasche** mit 18 Rubeln, einem Paß und Legitimations-Büchlein des Herrn Zabłocki und 2 Abgaben-Quittungen, ist verloren worden. Der gütige Finder wolle dieselbe in der Redaction dieses Blattes gegen 3 Rub. Belohnung abgeben.

---

## Lokal-Veränderung.

Die Fabrik französischer Handschuhe von **C. H. Spengler** ist aus Nr. 540 nach der
**Petrikauer-Straße Nr. 277,**
**Haus des Herrn Peter,** verlegt worden.
In derselben finden mehrere **geübte Näherinnen** lohnende Beschäftigung.

---

**Das geehrte Publikum wird hiermit in Kenntniß gesetzt — daß ich von der Reise in meine Amtsführung angelangt bin.**
**Lodz, den 18. (30.) Septbr. 1867.**

## Marcelli Jaworski,

**Rejent der Kanzelei zu Lodz.**

---

Ich wohne jetzt **Ulica Główna 1257** beim Conditor Herrn **Koczorowski,** Haus des Herrn Habełki.

## Doering,

**Maler des deutschen Theaters.**

---

**Ein Vorwerk,** in der Nähe der Fabrikstädte Lodz, Zgierz und Ozorkow gelegen, vier Hufen neup. Maaß Bodenfläche umfassend, nebst Papierfabrik und Mühle an zwei Gewässern, ist sofort aus freier Hand zu verkaufen. Nähere Auskunft ertheilt in Lodz die Wein-Handlung **J. Zwoliński & Comp.** oder am Orte der Eigenthümer in **Duraj** bei Ozorkow.

---

## Zwei Schlagmaschinen,

die eine mit feiner, die andere mit grober Eintheilung, sind zu verkaufen bei **Franciska Rost,** im Hause des Hrn. Simma Nr. 272, gegenüber der Post.

---

**Zu verkaufen!**
**Eine Garnitur Mahagoni-Möbel:** 6 Stühle, 2 Fauteuils, 1 Kanape, 1 Tisch, 1 Kommode und 2 eschene Bettstellen. Näheres in der Redaktion dieses Blattes.

---

**Circa 10,000 Stück Mauerziegel,**
8 Centner guter französischer **Wau,** wie auch **Laden-Repositorium** in gutem Zustande, billig zu verkaufen bei
**J. Paszkiewicz, Nr. 232.**

---

**Ein Schoppenpelz und ein weißer Krimmerpelzrock, wie auch eine gute Milchkuh ist zu verkaufen.**
**Adolf Otto.**

---

## Agenten-Gesuch.

Zum Absatz eines leicht und überall verkäuflichen Artikels, wozu weder Raum noch kaufmännische Kenntnisse nöthig sind, werden Agenten gegen eine angemessene Provision gesucht. — Reflectanten belieben ihre Adresse unter den Buchstaben **B. B. Nr. 20** an die Expedition d. Bl. franco einzusenden.

---

**Ordentliche fleißige Mädchen**
finden dauernde, lohnende Beschäftigung in der Knopf-Fabrik von
**Willnecker & Berckenkamp,**
im Simma'schen Hause, gegenüber der neuen Post.

---

## Ein Lehrling,

von 13—15 Jahren, findet eine Stelle bei dem Musterzeichner und Karten-Schläger Herrn **Fleischmann,** Petrikauer-Straße Nr. 277, neben dem neuzuerbauenden Hause des Hrn. Wergau.

---

**Ein Lehrling** von guter Aufführung, der lesen und schreiben kann, findet eine Stelle bei **M. Szancer.**

---

## Einladung.

Die geehrten Herren Mitglieder der Lodzer Bürgerschützen-Gilde, wie auch Gastschützen, werden hiermit kommenden
**Montag, den 14. Oktober**
zu dem üblich abzuhaltenden jährlichen

## Schützen-Balle,

im Saale zum Paradies, höflichst eingeladen.
**Der Vorstand.**

Печатать дозволяетъ: Начальникъ Лодзинскаго Уѣзда, Маіоръ Шиманъ.
Gedruckt bei J. Petersilge.